

- bestræbelser i både den offentlige og den private sektor på at omstrukturere og modernisere industrien i overgangsperioden indtil indførelsen af markedsøkonomi på vilkår, der kan sikre beskyttelse af miljøet og en bæredygtig udvikling heraf
- omstilling af forsvarsindustrierne
- udvikling af passende markedsbaserede handelsregler og -praksis, samt overførsel af knowhow.

2. I initiativer inden for industrisamarbejdet tages der hensyn til de prioriteter, Fællesskabet og Rusland fastlægger. Målet skal navnlig være at fastlægge passende rammer for virksomhederne med henblik på at forbedre management-knowhow og skabe gennemsigtighed med hensyn til markeder og vilkårene for virksomhederne.

#### ARTIKEL 58

##### *Fremme og beskyttelse af investeringer*

1. Under hensyntagen til Fællesskabets og medlemsstaternes respektive beføjelser og kompetence tager samarbejdet sigte på at skabe et gunstigt klima for såvel inden- som udenlandske investeringer især i kraft af bedre vilkår for beskyttelse af investeringer, overførsel af kapital og udveksling af information om investeringsmuligheder.

2. I dette samarbejde stiles der især mod:
- indgåelse, om nødvendigt, mellem medlemsstaterne og Rusland af aftaler om fremme og beskyttelse af investeringer
  - indgåelse, om nødvendigt, mellem medlemsstaterne og Rusland af dobbeltbeskatningsaftaler
  - udveksling af information om investeringsmuligheder bl.a. ved afholdelse af messer, udstillinger, handelsuger og andre arrangementer
  - udveksling af information om love, administrative bestemmelser og administrativ praksis på investeringsområdet.

#### ARTIKEL 59

##### *Offentlige indkøb*

Parterne samarbejder om at skabe forudsætninger for, at offentlige indkøbsaftaler indgås på åbne og konkurrenceprægede vilkår, især på basis af udbud.

#### ARTIKEL 60

##### *Standarder og overensstemmelsesvurdering, forbrugerbeskyttelse*

1. Parterne træffer inden for rammerne af deres kompetence og i overensstemmelse med deres lovgivning foranstaltninger til at nedbringe forskellene mellem parterne på områderne metrologi, standardisering og certificering ved at tilskynde til brug af internationalt godkendte instrumenter på disse områder.

Parterne arbejder på ovennævnte områder nært sammen med de relevante europæiske og andre internationale organisationer.

Parterne ansporer navnlig til praktisk samvirke mellem deres respektive organisationer, indledningsvis med sigte på indledning af forhandling om aftaler om gensidig anerkendelse af overensstemmelsesvurderingsvirksomhed.

2. Parterne indleder et nært samarbejde med henblik på at gøre deres respektive forbrugerbeskyttelsessystemer forenelige.

Samarbejdet skal navnlig sigte mod at etablere permanente systemer for gensidig underretning om farlige produkter, forbedring af forbrugeroplysningen, specielt med hensyn til de tilbudte produkters og tjenesteydelsers pris og beskaffenhed, udvekslinger mellem repræsentanter for forbrugerinteresser og øget overensstemmelse mellem forbrugerbeskyttelsespolitikkerne.

#### ARTIKEL 61

##### *Minedrift og råstoffer*

1. Parterne samarbejder med henblik på at befordre udviklingen inden for minedrift og råstoffer. Opmærksomheden rettes særlig mod et samarbejde inden for non-ferrometaller.

2. Samarbejdet koncentrerer især om følgende områder:

- udveksling af information om alle anliggender af interesse for parterne vedrørende udviklingen i minedriftssektoren og råstofsektoren, herunder handelsanliggender
- vedtagelse og gennemførelse af lovgivning vedrørende miljøbeskyttelse
- uddannelse.

3. Parterne tager med regelmæssige mellemrum dette samarbejde op til fornyet overvejelse i et særligt udvalg eller organ, der nedsættes i